



UNIVERSIDADE FEDERAL DO CEARÁ  
CENTRO DE HUMANIDADES  
DEPARTAMENTO DE LETRAS ESTRANGEIRAS

EDITAL Nº 03/2022- SELEÇÃO DE MONITORIA PREX

**DO OBJETO DA SELEÇÃO**

O Departamento de Letras Estrangeiras, da Universidade Federal do Ceará, abre seleção para preenchimento de vagas de monitorias remuneradas para seleção de bolsas de extensão PREX referente ao ano de 2022.

**DAS VAGAS E PRÉ-REQUISITOS**

Unidade Curricular de Espanhol				Vagas	
	Coordenador(a) setorial- Unidade acadêmica	Coordenador do projeto	Título do projeto	Remuneradas	Voluntárias
2	Benfica-CH	Kátia Cilene David da Silva	ESPAHOL PARA A TERCEIRA IDADE (MÓDULO I)	1	0
3	Benfica-CH	Kátia Cilene David da Silva	ESPAHOL PARA CRIANÇAS DO ENSINO FUNDAMENTAL I	1	0

**Objetivo do projeto:** ESPAHOL PARA A TERCEIRA IDADE (MÓDULO I)

O curso tem como principal objetivo desenvolver aspectos linguísticos e culturais da língua espanhola de forma lúdica, baseada em um enfoque comunicativo e significativo desde o ponto de vista do uso das línguas com mostras autênticas adaptadas ao nível e idade do adulto da terceira idade. Sendo assim, o objetivo é que o público-alvo seja capaz de se comunicar nas habilidades linguísticas básicas através de uma metodologia sem cobranças e em ritmo desacelerado, levando em consideração os problemas físicos relacionados com o envelhecimento, como problemas de visão e audição, pronúncia e ritmo da aula.

**Objetivo do projeto:** ESPAHOL PARA CRIANÇAS DO ENSINO FUNDAMENTAL I

Introduzir aspectos linguísticos e culturais da língua espanhola de forma lúdica e baseada em um enfoque comunicativo preferentemente oral para alunos do ensino fundamental I.

## **DOS DOCUMENTOS, LOCAL E HORÁRIO DAS INSCRIÇÕES**

Para inscrever-se, o candidato deverá preencher e assinar a ficha de inscrição (ANEXO I) e anexar a ela seu histórico escolar e carta de interesse, retirado do SIGAA. Para participar da bolsa PREX, o aluno deverá ser aluno do curso Letras Espanhol Diurno ou Noturno, estar matriculado em no mínimo 12 (doze) horas de componentes curriculares e ter disponibilidade de 12 (doze) horas semanais para o exercício da monitoria. As inscrições dos candidatos serão recebidas na secretaria do DLE – UFC, através do email [secretaria.dle@ufc.br](mailto:secretaria.dle@ufc.br), no período indicado no calendário disposto neste edital, até as 23h59 do último dia da inscrição.

## **DA SELEÇÃO**

A seleção dos candidatos será feita por *Comissões de Seleção* aprovadas pela chefia do departamento, constituídas, cada uma, por dois professores. O processo de seleção consistirá de três etapas: 1) carta de interesse com breve histórico de sua trajetória acadêmica e exposição de motivos a respeito de sua participação no Projeto de seu interesse, 2) entrevista, 3) análise de seus históricos escolares. Das etapas, apenas a 1ª e 2ª terão caráter eliminatório.

### **1ª FASE: CARTA DE INTERESSE**

A carta de interesse deverá conter um breve histórico de sua trajetória acadêmica e exposição de motivos a respeito de sua participação no Projeto Espanhol para a Terceira Idade (módulo I). O candidato deverá obter notamínima de 7,0 (sete), no intervalo de 0 (zero) a 10,0 (dez). Não obtendo nota mínima exigida, o candidato não continuará no processo seletivo. A produção de texto será em língua estrangeira (espanhol).

### **2ª FASE: ARGUIÇÃO/ ENTREVISTA DO CANDIDATO**

A arguição dos candidatos terá a duração de até 15 (quinze) minutos e será feita na língua espanhola correspondente ao projeto. A arguição será conduzida pela *Comissão de Seleção*. O candidato deverá obter nota mínima de 7,0 (sete), no intervalo de 0 (zero) a 10,0 (dez). Não obtendo a nota mínima exigida, o candidato não continuará no processo seletivo. O aluno será questionado sobre conhecimentos básicos da área da monitoria a que está se candidatando, disponibilidade de tempo para dedicar-se à monitoria, interesse e perfil para engajar-se no projeto da monitoria e nos demais projetos ligados à monitoria para a qual se inscreveu, bem como sobre sua desenvoltura ao comunicar-se e sobre seu nível na língua da seleção (vocabulário, fluidez, gramática, pronúncia e adequação da linguagem). A entrevista será virtual via Google Meet. Será enviado o link com o dia e horário agendado para cada candidato.

### **3ª FASE: ANÁLISE DO HISTÓRICO ESCOLAR**

A comissão de seleção analisará o histórico escolar dos candidatos para possíveis desempates.

## **DOS RESULTADOS**

Será indicado para o preenchimento da vaga o candidato com a melhor média, que será a média simples entre as notas das três etapas da seleção. No caso de algum candidato desistir de assumir a vaga, o candidato seguinte, melhor colocado e aprovado na seleção, será chamado para ocupar a vaga do desistente.

## CALENDÁRIO GERAL

INSCRIÇÕES	22 a 24 de março de 2022
DEFERIMENTO DAS INSCRIÇÕES	25 de março de 2022
CARTA DE INTERESSE, HISTÓRICO	Enviar junto com a ficha de inscrição.
ENTREVISTA	25 de março de 2022, virtual via Google Meet.
RESULTADO FINAL	28 de março de 2022 – site oficial do DLE
ASSINATURA PELOS SELECIONADOS DOS TERMOS DE COMPROMISSO	28 de março de 2022
INÍCIO DAS ATIVIDADES PELOS BOLSISTAS	01 de abril de 2022

## DOS ASPECTOS GERAIS

Os casos omissos deste edital serão julgados pelas comissões de seleção constituídas pela chefia do departamento.

Fortaleza, 22 de março de 2022



Profa. Dra. Sara de Paula Lima  
Chefe do Departamento de Letras Estrangeiras

Nome do candidato:	
Curso:	Nº de matrícula:
CPF:	RG:
Telefones:	
E-mail:	
Monitoria de interesse:	
Declaração:	Eu _____, aluno(a) regularmente matriculado(a) no Curso _____, declaro estar ciente e de acordo com todas as condições impostas pelo edital de seleção de Monitorias PID do Departamento de Letras Estrangeiras da Universidade Federal do Ceará. Declaro, ainda, dispor das 12 horas semanais, presenciais, a fim de realizar atividades ligadas à monitoria para a qual estou me inscrevendo, sob pena de inelegibilidade no referido processo de seleção.
Local e Data:	Fortaleza, _____ de _____ de 2022
Assinatura:	Assinatura do(a) Candidato(a)

ANEXO I – FICHA DE INSCRIÇÃO MONITORIA PID DLE – UFC/ 2020

## ANEXO 2 - CALENDÁRIO ESPECÍFICO E PONTOS PARA A PROVA ESCRITA DE CADA PROJETO

### Unidade Curricular de Alemão

1. PID202215058 - Monitoria em Língua Alemã para as disciplinas de Alemão: Língua e Cultura (Semestres I a VIII)  
Coordenadora Profa. Magdalena Szymanska Lázaro da Silva

**PROVA ESCRITA:** 23 de março de 2022, das 14h00 às 16h00. No dia 23 de março de 2022, às 14 horas, via Google Meet, será realizado, de forma remota, o sorteio do ponto para a prova escrita. O(a)s candidato(a)s deferidos receberão via e-mail o link da sala. A prova terá duração de duas horas e versará em alemão sobre um dos seguintes temas: 1. Aussagesätze und Fragesätze; 2. Hauptsätze und Nebensätze im Deutschen; 3. Verben im Deutschen; 4. Tempusformen im Deutschen; 5. Deklination von Nomen im Deutschen. As provas deverão ser enviadas para o e-mail da presidente da banca (magdalena@letras.ufc.br) até o prazo máximo de duas horas a partir do sorteio do ponto. Arquivos enviados após o horário de encerramento das provas não serão aceitos.

**ENTREVISTA:** 24 de março de 2022, via Google Meet, a partir das 14 horas. A entrevista será realizada em língua alemã, de forma remota através da plataforma Google Meet. O(a)s candidato(a)s aprovado(a)s para a entrevista receberão via e-mail um link da sala.

**ANÁLISE DO CURRÍCULO:** Para a análise do histórico escolar, serão consideradas as disciplinas da Unidade Curricular de Língua Alemã.

### Unidade Curricular de Espanhol

2. PID202213377 - Monitoria de Fonética e Fonologia da Língua Espanhola I  
Coordenadora Profa. Kátia Cilene David da Silva

### Unidade Curricular de Espanhol

3. PID202214128 - Monitoria de Língua Espanhola – Semestres Iniciais (Noturno)

Coordenadora Profa. Germana da Cruz

Pereira Período de inscrição: 16 a 21 de março de 2022

Resultado de análise das inscrições: 22 de março de 2022, às 17h00

Prova escrita (Eliminatória): 23 de março de 2022, das 14h00 às 15h00

Divulgação do resultado da prova escrita: 23 de março de 2022, às 18h00

Prova oral (entrevista) por ordem de classificação na escrita (Classificatória): 24 de março de 2022, a partir das 14h00

Divulgação dos resultados da seleção: 28 de março de 2022 – site oficial do DLE

Assinatura pelos selecionados dos termos de compromisso e envio da documentação aos orientadores: 29 de março de 2022

Início das atividades pelo bolsista: 01 de abril de 2022

**PROVA ESCRITA:** Terá duração de 1 (uma) hora. Será sorteado 01 ponto dos indicados pela banca, devendo ser redigida em língua espanhola. **O local da prova será divulgado posteriormente e terá realização presencial.**

**Pontos para a prova escrita:** 1. Presente de Indicativo; 2. Verbo Gustar y similares; 3. Pronombres Complementos; 4. Pronombres y Adjetivos Posesivos; 5. Pretérito Perfecto; 6. Pretérito Indefinido.

**ENTREVISTA:** Será feita em língua espanhola. **O local da entrevista será divulgado posteriormente e terá realização presencial.**

### **Unidade Curricular de Espanhol**

4. PID202214237 - Monitoria dos Semestres Iniciais de Língua Espanhola  
Coordenadora Profa. Leticia Joaquina de Castro Rodrigues Souza e Souza  
Período de inscrição: 16 a 21 de março de 2022

Resultado de análise das inscrições: 22 de março de 2022, às 17h00

Prova escrita (Eliminatória): 23 de março de 2022, das 15h30 às 16h30

Divulgação do resultado da prova escrita: 23 de março de 2022, às 18h00

Prova oral (entrevista) por ordem de classificação na escrita (Classificatória): 24 de março de 2022, a partir das 15h30

Divulgação dos resultados da seleção: 28 de março de 2022 – site oficial do DLE

Assinatura pelos selecionados dos termos de compromisso e envio da documentação aos orientadores: 29 de março de 2022

Início das atividades pelo bolsista: 01 de abril de 2022

**PROVA ESCRITA:** Terá duração de 1 (uma) hora. Serão sorteados 02 pontos dos indicados pela banca, devendo ser redigida em língua espanhola. **O local da prova será divulgado posteriormente e terá realização presencial.**

**Pontos para a prova escrita:** 1. Presente de Indicativo; 2. Verbo Gustar y similares; 3. Pronombres Complementos; 4. Pronombres y Adjetivos Posesivos; 5. Pretérito Perfecto; 6. Pretérito Indefinido (simples).

**ENTREVISTA:** Será feita em língua espanhola. **O local da entrevista será divulgado posteriormente e terá realização presencial.**

### **Unidade Curricular de Francês**

5. PID202206569 - Cultura francesa e francófona na formação continuada do licenciado em Letras Português-Francês  
Coordenadora Profa. Ticiane Telles Melo

**PROVA ESCRITA:** 23 de março de 2022, às 10 horas, de forma presencial, em local a ser definido posteriormente. A prova terá duração de duas horas e o candidato deverá escrever em francês, sem consulta, sobre um dos seguintes temas: 1.

L'importance de l'apprentissage de la compétence culturelle dans l'enseignement des langues. 2. Les contenus culturels et la francophonie dans l'enseignement du FLE de nos jours.

**ENTREVISTA:** 24 de março de 2022, à partir das 16 horas, no DLE.

**ANÁLISE DO CURRÍCULO:** Para a análise do histórico escolar, serão consideradas as disciplinas da Unidade Curricular de Língua Francesa.

### **Unidade Curricular de Francês**

6. PID202207085 - Língua e culturas francesas - Semestres iniciais

Coordenadora Profa. Jacqueline Freitas Bezerra

Período de inscrição: 16 a 21 de março de 2022

Resultado de análise das inscrições: 22 de março de 2022, às 17h00.

**PROVA ESCRITA:** (eliminatória): 23 de março de 2022, das 14h às 16h.

**Divulgação do resultado da prova escrita:** 23 de março de 2022, às 18h.

**PROVA ORAL** (entrevista) por ordem alfabética (classificatória): 24 de março de 2022, a partir das 14h.

**Divulgação dos resultados da seleção:** 28 de março de 2022 – site oficial do DLE.

Assinatura pelos selecionados dos termos de compromisso e envio da documentação aos orientadores: 29 de março de 2022.

Início das atividades pelo bolsista: 01 de abril de 2022.

**PROVA ESCRITA:** Terá duração de 2 (duas) horas. Será sorteado 01 (um) ponto dos indicados pela banca, devendo ser

redigida em língua francesa. O local da prova será divulgado posteriormente e terá realização presencial.

**Pontos para a prova escrita:** 1. Avantages et inconvénients de l'enseignement de langues à distance; 2.

Lepassé composé : formation et emploi.

**ENTREVISTA:** Será feita em língua francesa. O local da entrevista será divulgado posteriormente e terá realização presencial.



Unidade Curricular de Letras Clássicas8. PID202207058 - Monitoria de língua latina I e II: língua e cultura; monitoria de língua latina III e IV: língua e cultura;Filologia Românica  
Coordenadores Prof. Roberto Arruda de Oliveira & Prof. Josenir Alcântara de OliveiraPeríodo de inscrição: 16 a 21 de março de 2022.

Resultado de análise das inscrições: 22 de março de 2022, às 17 h.

**PROVA ESCRITA** (Eliminatória): 23 de março de 2022, das 9 h às 11 h, no Núcleo de Cultura Clássica.

**Divulgação do resultado da prova escrita:** 23 de março de 2022, às 17 h.

**PROVA ORAL** (entrevista) por ordem de classificação na escrita (Classificatória): 24 de março de 2022, a partir das 14 h.



Divulgação dos resultados da seleção: 28 de março de 2022– site oficial do DLE e na sala do concurso no Google Classroom.  
Assinatura pelos selecionados dos termos de compromisso e envio da documentação aos orientadores: 29 e 30 de março de 2022.

Início das atividades pelo bolsista: 01 de abril de 2022.

**PROVA ESCRITA:** A prova escrita terá a duração de 2 (duas) horas.

Quanto à avaliação para latim I e II e para latim III e IV, o candidato deverá traduzir um trecho em latim e responder a questões referentes aos textos latinos disponibilizados na sala “Seleção de Monitoria PID 2021”, do Google Classroom, a qual pode ser acessada com este código: zz6f7lm. Será permitido o uso do dicionário latino.

**A prova escrita de Filologia Românica**, por sua vez, seguirá o conteúdo da apostila de Filologia Românica I, usada na graduação e de autoria do Dr. Josenir Alcântara de Oliveira, ministrante da mencionada disciplina. Sem qualquer tipo de consulta, a prova escrita, que será avaliada de 0,0 (zero) a 10,0 (dez), apresentará quatro questões dissertativas, das quais as correspondentes aos dois primeiros capítulos terão o valor de 3,0 (três) pontos, cada; e as duas outras, correspondentes aos dois últimos capítulos, terão o valor de 2,0 (dois) pontos, cada. Além da supracitada apostila, o Candidato poderá ampliar seus conhecimentos sobre o referido conteúdo da apostila, com as seguintes obras:

BASSETTO, Bruno Fregni. Elementos de Filologia Românica. São Paulo: Edusp.

2001.ILARI, Rodolfo. Lingüística Românica. São Paulo: Ática. 1992.

LAUSBERG, Heinrich. Lingüística Românica, 2a. ed. Trad. de Marion Ehrhardt e Maria Luísa Schemann. Lisboa: Fundação Calouste Gulbenkian. 1963.

NASCENTES, Antenor. Elementos de Filologia Românica. Rio: Organização Simões. 1954.

VIDOS, Benedek Elemér. Manual de Lingüística Românica. Trad. de José Pereira da Silva, com revisão técnica de Evanildo Bechara. Rio de Janeiro: Eduerj. 1996.

[http://www.unb.br/il/liv\\_prof.denize](http://www.unb.br/il/liv_prof.denize)

**ENTREVISTA:** A entrevista terá a duração de aproximadamente 15 minutos, e o candidato deverá ler um texto latino na pronúncia reconstituída. Serão avaliados, dentre outros aspectos, o desempenho nas disciplinas de latim e filologia, a disponibilidade, a motivação e o interesse pelo trabalho de monitoria.

**DAS NOTAS:** Os candidatos devem obter, no mínimo, a nota 7 (sete) na prova escrita e na entrevista para concorrerem às vagas em questão.